



# DELIVERY NOTE

Blatt-Nr.  
Page No.  
Page

110019 1/1

KACO GmbH + Co. KG, Industriestraße 19, 74912 Kirchardt

**MAGNA PT S.P.A.**  
**PLANT MODUGNO**  
**VIA DEI CICLAMINI 4**  
**70026 MONDUGNO BA**  
**ITALIEN**

180239553  
 5009595475

Lieferschein-Nr.  
 3 Delivery Note No.  
 Bordereau de livraison  
 19420284

4 Lieferdatum / Date of Delivery / Date de livraison  
 02.08.2019

8 Rechnungs-/Invoice-No./Facture N°

9 Rechn.Datum / Date of Invoice / de la facture

Kunden-Nr. / Client No. / Client N°  
 440125

SupplierNo.  
 91000936

10 Ihre Zeichen Your ref. Votre ref.	11 Ihre Bestell-Nr./Datum - Zusatzdaten des Bestellers Your order No./date - Other client references Votre commande N°/date - Autres références	12 Unsere Abl. Department N° service	13 Hausruf Phone Tél	14 Unsere Auftrags-Nr. Our Order No. Notre commande N°				
412	550003874201	VKV		2019/294189				
19 Versandart Means of transport Mode d'expédition	20 frei free franco	unfrei	21 Verpackungsart* Means of packaging Mode d'emballage	22 Versandzeichen Transport reference Réf. d'expédition	23 Gesamtgewicht kg Weight kg Poids kg	24		
by forwarder		X	see below	65783-65785	brutto gross brut	508,00	406,00	netto net net
25 Versandanschrift Address of consignee Adresse du destinataire	MAGNA PT S.P.A. PLANT MODUGNO VIA DEI CICLAMINI 4 70026 MONDUGNO BA ITALIEN				26 Abladestelle Rec. location Lieu de livraison	14248		

27 Pos	28 Sachnummer Identification No. Identification N°	29 Bezeichnung / Description / Désignation 21 Verpackungsart* / Type of Packing / Type d'emballage	30 Menge Qty. Qte.	31 ME Unit Unité
1	2517053901	72481700 GC 25x6,5 P02Z03 N. ZST.: 22.02.16 AEM80817D	75.400,00	pieces
	<b>Packmittel</b>		<b>pcs.</b>	<b>fill quant</b>
	HALBEEURO	Getrag Halbe Euro-Palette	1	23.400,00
	HALBEEURO	Getrag Halbe Euro-Palette	2	26.000,00
	3215	Getrag KLT 3215	116	650,00
	A806	Getrag Abdeckplatte A806	3	

## KUEHNE+NAGEL S.r.l.

ACCETTAZIONE MERCE

Quantità dichiarata: 75400  
 Quantità effettiva:  
 Tipo Imballaggio:  
 Quantità Imballi: 3  
 Conformità alle schede d'imballo:   NO  
 Data controllo: 09/08/2019  
 Firma:

Die Lieferung erfolgt ausdrücklich zu unseren Allgemeinen Geschäftsbedingungen.  
 Jede Änderung derselben bedarf einer besonderen schriftlichen Vereinbarung. Die  
 Allgemeinen Geschäftsbedingungen stellen wir Ihnen auf Wunsch gerne in Schrift-  
 form zur Verfügung. Sie sind auch verfügbar auf unserer homepage www.kaco.de

Delivery will be made only according to our common business terms. Any amendment  
 will be accepted only according to our written agreement. Our written common  
 business terms will be sent to you on request. They are also available on our  
 homepage www.kaco.de

La livraison est expressément circonscrite par nos conditions générales; toute  
 dérogation à nos conditions générales doit faire l'objet d'un consentement particulier  
 écrit. Les conditions générales vous peuvent être transmises sur demande et sont  
 également disponible sur notre page d'accueil www.kaco.de

Verwaltung/Administration: Industriestraße 19, D-74912 Kirchardt  
 Phone +49 (0) 72669130-0  
 Fax +49 (0) 72669130-1396  
 Kommanditgesellschaft, Sitz Kirchardt, Registergericht HRÄ953 \* persönlich haftende Gesellschafterin Helmich und Bach + Co. GmbH Sitz Kirchardt, Registergericht HRB 572  
 Geschäftsführer: Diol.-Wirt.Ing. (FH) Johannes Helmich, Diol.-Ing Richard Onoherth \* USt.-Id.-Nr. DE 145 801 743 \* Finanzamt Heilbronn, Steuer-Nr. 65214/75000

Banken / Bankers / Banques  
 BW-Bank / Landesbank Baden-Wuerttemberg  
 IBAN: DE75600501010002351441  
 BIC-Code: SOLADEST600

# Transport Order



Mittente / Sender: **KACO GMBH + CO. KG**  
 N° partita IVA / VAT-ID-No. [blank]  
 INDUSTRIESTR.  
 D-74912 KIRCHARDT

Data / Date: **05-AUG-2019**



Indirizzo del luogo di carico (di ritiro) / Collection address: [blank]

Ordine di trasporto / Order code: **ZNJ-EC-0205813**

Destinatario / Consignee: **MAGNA PT S.P.A., PLANT MODUGNO**  
 N° partita IVA / VAT-ID-No. [blank]  
 VIA DEI CICLAMINI 4  
 I-70026 MODUGNO

Condizioni di trasporto / Delivery terms: **EXW**  
 Indirizzo terminale / Terminal address: **DHL FREIGHT GMBH HEILBRONN LEIMENGRUBE 9 D-74613 OEHRINGEN Tel: +49 7941 988 0 Fax: +49 7941 988 319**

Indirizzo di consegna della merce / Delivery address: [blank]

Assicurazione complementare / Additional transport insurance:  sì / yes  no / no  
 Valuta / Currency: [blank] Valore da assicurare / Value for insurance: **No**  
 Terminal di arrivo / Destination terminal: **BARI**  
 Numero di dossier / Terminal reference: [blank]  
 Riferimenti del cliente / Customer's reference: **IMP-INW-592533**  
 Numero telefonico / Contact tel.: **+ 39 / 80 531581**

Marche e numeri / Marks and numbers	Quantità / Quantity	Imballaggio / Packing	Descrizione della merce / Description of Packing	Tariffa doganale / Custom's tariff number	Peso lordo in kg / Gross weight in kg	Valore (con valuta) / Value (with currency)
	11	PLE	65823-4-5- 65823-4-5-		553.0	[REDACTED]
<b>EX WORKS</b>					Peso tassabile in kg / Payable weight in kg: <b>1,125.00</b>	Totale peso lordo in kg / Total gross weight in kg: <b>553.0</b>
Din. x cm x cm = <b>4.500 m<sup>3</sup></b> LM <b>0.00</b>						

Richieste particolari / Special consignments: [blank]

Istruzioni particolari / Special instructions: **OX85cm DIMENSIONS (LWH): 7X 60X80X85cm, 2X 60X80X85cm, 1X**

Allegati / Enclosures: [blank]

Delivery Note (remains with consignee at delivery)

Ritiro dal mittente / Collection at sender	Consegna al destinatario / Delivery to consignee	<b>IMPORTANT</b> According to CMR, transport damages have to be noted on the transport order and notified in writing to the responsible EUROCONNECT terminal within 7 days after delivery.	Timbro e firma del mittente / Stamp and signature of sender <b>KUEHNE + NAGEL S.r.l.</b> Ciclamini, snc - 70026 Modugno (BA) <b>08 AGO 2019</b>
Data / Date	Data / Date		
Orario / Time	Orario / Time	Nome di chi firma in stampatello / Consignee's name in block letters <b>"Ricevuto con riserva di verifica su qualità e quantità"</b>	
Firma dell'autista / Driver's signature	Firma del destinatario / Consignee's signature		